

会津大学ウェブサイトリニューアル業務に関するプロポーザル 質問回答

番号	質疑文書	項目番号等	質問事項	回答
1	募集要項	3 参加資格	<p>一企業単体での入札のほかに、2社での共同入札は可能でしょうか？</p> <p>特定分野に強みのあるパートナー企業とタッグを組んで、2社で入札に参加することを検討しております。</p>	<p>複数社での共同参加は予定しておりませんので、1社で参加申し込みをしてください。ただし、他の業者と共同で業務の遂行に当たる場合は、作業範囲と責任を明確にし、様式第6号の業務実施体制に記載してください。さらに様式第5号の過去の類似業務の実績についても、単独での業務か、他の業者との共同での実績かが明らかにわかるように記入してください。</p>
2	仕様書	5 リニューアルの方針 (4)機能面	<p>マルチデバイス対応において、PCのウェブサイトをスマホ・タブレット画面にそのまま縮小表示するだけでよいのか、或はスマホ・タブレット専用の画面構成を構築されることを予定されているのか、ご教示願います。</p> <p>スマホ・タブレット専用の画面を作成するためにはPCサイトとは別途でかなりの作り込みが必要となり、作業工数が増加するため、当選択が見積りに影響します。</p>	<p>トップページ、各カテゴリのトップのページについてはスマートフォン・タブレット用のページを作る、レスポンシブデザインを導入する、CSSによる切り替えを行う等、効果的な見せ方ができ、なおかつ導入後の運用が容易な方法を御提案ください。</p>
3	仕様書	6 基本要件 (4)構成・コンテンツデザイン要件	<p>(カ)更新できる機能</p> <ul style="list-style-type: none"> ・現状の更新は、どのようにしているのでしょうか ・自ら更新する場合、アカウントは何人分必要となりますでしょうか 	<ul style="list-style-type: none"> ・ページの更新はCMSにより事務局職員が行っています。各教員には管理上CMSのアカウントは付与していません。 ・外部コンテンツとして研究室紹介や講座情報を表示する機構を想定しており、外部コンテンツの更新については個々で管理されているサーバー側で行われます。 ・4月1日現在の教員数は111名です。
4	仕様書	6 基本要件 (4)構成・コンテンツデザイン要件	<p>(キ)日本語ページと英文ページ</p> <ul style="list-style-type: none"> ・新規日本語コンテンツは、どのくらいのページ数を想定されていますか。 ・英文の翻訳は予算の中行うのでしょうか。 ・新規コンテンツのコピーや図、写真などは支給されるのでしょうか。 	<ul style="list-style-type: none"> ・新規に作るページとしては、研究室紹介に関するページを想定しています。その他、大学のウェブサイトの目的達成のために必要な新規ページについては御提案ください。 ・研究室紹介に関するページについては、原則大学が日英で提供します。その他の新規ページの翻訳は予算内で行ってください。 ・図や写真などについて、大学で所有している素材については提供が可能です。

会津大学ウェブサイトリニューアル業務に関するプロポーザル 質問回答

番号	質疑文書	項目番号等	質問事項	回答
5	仕様書	6 基本要件 (8)サーバー仕様	<ul style="list-style-type: none"> WebサーバーとCMSサーバーの2台あるが、Webサーバーが公開用ということでしょうか。また、どのように現状、運用しているのでしょうか サーバーの仕様についてPHPのバージョン、MySQLのバージョン、phpMyAdminのバージョンを教えてください。 FTPなどでリモート作業可能でしょうか 	<ul style="list-style-type: none"> Webサーバーが公開用です。CMSサーバーで作成したHTMLページを定期的に自動で公開用Webサーバーのコンテンツとして同期しております。 PHPバージョン:5.4.29 MySQLバージョン:5.5.37 phpMyAdminバージョン:4.2.3 保守作業においてはssh,scp等でのリモート作業は可能です。FTPの利用はできません。
6	仕様書	6 基本要件 (7)初期運用サポート	初期運用サポートの想定される具体的な内容を教えてください。	<ul style="list-style-type: none"> 初期運用サポートとしては、 リニューアルに起因するページ崩れ、リンク切れ等不具合の修正対応 新ウェブサイトの運用に関する本学職員やウェブサイト運用保守業者からの各種問合せ対応 ウェブサイト運用保守業者への引継を想定しています。
7	仕様書	6 基本要件 (5)機能要件	ア) 想定されるブラウザ 想定されているブラウザは、IE10～IE11、firefox最新版、Chrome最新版、safari最新版での確認でよろしいでしょうか(MovableType6推奨環境)	想定されるブラウザについては、仕様書6(5)機能要件にあるとおり、必ずしも最新のブラウザということではなく、広く高校生や保護者などが一般家庭で閲覧するのに利用していると思われるブラウザを想定してください。
8	仕様書	6 基本要件 (5)機能要件	ウ)CMS(MovableType6)による実装 <ul style="list-style-type: none"> CMS(MovableType6)による実装とあるが、予算内で可能であれば他のCMSに移行することでも構わないでしょうか？ Movable Type モバイルパック、Movable Type ワークフローパックはインストールされているでしょうか 	<ul style="list-style-type: none"> CMSについては、導入費用、維持費用、運用の容易性等で特段の優位性が無い場合はMovableType6での実装としてください。 モバイルパックは入っていません。ワークフローパックについては同等のものが入っています。
9	仕様書	6 基本要件 (5)機能要件	エ)アクセス解析用ツールの組み込み 解析ツールは、Google Analyticsを組み込むことでよろしいでしょうか	ウェブサイトリニューアル後、利用統計やSEO対策等で、サイト運用で有効となる環境についてご提案ください。

会津大学ウェブサイトリニューアル業務に関するプロポーザル 質問回答

番号	質疑文書	項目番号等	質問事項	回答
10	募集要項	9 企画提案書の提出 (1)提出書類の種類及び部数	<p>トップページ、入試情報、研究室紹介入口のデザインカンブ制作にあたり、現行Webサイトの対象箇所は、下記で間違いございませんでしょうか。</p> <ul style="list-style-type: none"> ・トップページ: http://www.u-aizu.ac.jp/ ・入試情報ページ: http://www.u-aizu.ac.jp/admissions.html ・研究室入口ページ: http://www.u-aizu.ac.jp/public/openlab-autumn.html 	<p>トップページ、入試情報のページはお見込みのとおり。研究室入口のページについては、現時点で相当するものはありません。</p>
11	仕様書	6 基本要件 (1)作業範囲	<p>■対応範囲とページ数の確認</p> <ul style="list-style-type: none"> ・ツールで確認したところ現状サイトは以下の様な構成でした。 リニューアル対応範囲は以下の認識で相違ないでしょうか。 <p>http://www.u-aizu.ac.jp/</p> <ul style="list-style-type: none"> ★全ページ 1256ページ 見えてる範囲内 ★内訳 695ページ 本サイト日本語版 →257ページ コンテンツ(だと思われる箇所) →439ページ イベントインフォメーション(分かりやすいフォーマット) 360ページ 本サイト英語版 201ページ グローバル推進本部(日本語英語混じり) <p>http://web-ext.u-aizu.ac.jp/official/csip/index_j.html 222ページ 国際戦略室</p>	<p>対応範囲とページ数についてはお見込みのとおりです。</p>
12	仕様書	6 基本要件 (1)作業範囲	<p>■別サイトの役割について</p> <p>関連サイトが下記にございました。これらと大学サイト、国際戦略室サイトの立ち位置、役割の違いをご教示ください。</p> <p>http://sgu-aizu.jp http://www.ubic-u-aizu.jp</p>	<p>ドメインが違うサイトとしては、国際戦略室サイト、SGUのサイト、UBICのサイト、パソコン甲子園があります。これらは別ドメインではありますが、大学の教育研究活動と密接なかわりがある活動についてのサイトであり、大学サイトとの効果的なリンクを保ってください。国際戦略室サイトについては大学サイトに取り込むことを考えています。</p>

会津大学ウェブサイトリニューアル業務に関するプロポーザル 質問回答

番号	質疑文書	項目番号等	質問事項	回答
13	仕様書	6 基本要件 (8)サーバー仕様	<p>■サーバについて</p> <ul style="list-style-type: none"> ・WWWサーバ、CMSサーバともに1機ずつで運用しているのでしょうか。またリモートからFTPなどで直接アクセスは可能でしょうか。 ・テストサイト(ミラーサーバ)はありますでしょうか。また開発サーバは開発側の負担になるのでしょうか。 	<ul style="list-style-type: none"> ・WWWサーバ、CMSサーバともに1機ずつでの運用です。保守作業においてはssh,scp等でのリモート作業は可能です。FTPの利用はできません。 ・テストサイトはありません。新ウェブサイト公開までのテスト環境は開発側でご用意ください。
14	仕様書	6 基本要件 (5)機能要件	<p>■ブラウザについて</p> <ul style="list-style-type: none"> ・対応ブラウザ、デバイスの指定(windows IE8以上、google chrome最新ver、Mac safari最新ver、スマートフォン(iOS最新版、android最新版など)はありますでしょうか。 ・表示のターゲットブラウザについて <p>現サイトのソースを見るとIE6-7向けの記述が見受けられていますが、ターゲットから外しても問題無いでしょうか。</p>	<p>想定されるブラウザについては、仕様書6(5)機能要件にあるとおり、必ずしも最新のブラウザということではなく、広く高校生や保護者などが一般家庭で閲覧するのに利用していると思われるブラウザを想定してください。</p>
15	仕様書	3 業務概要	<p>■検証</p> <ul style="list-style-type: none"> ・検証時の受け入れ体制について、テストサイトの確認時に、御校側に確認頂ける体制はありますでしょうか。 →どのようなスキルの方が確認されるのでしょうか。(御校のリニューアルチーム内で検証するのでしょうか) その場合、チームに所属する方のサイトリニューアル以外の担当業務内容と人数をご教授ください。Web制作やインターネットの知識度合いの確認になります。 →検証環境(OS、ブラウザ、デバイス(OS)等)について、スマートフォンの検証環境は代表的なデバイスを数台選択する程度で問題ないでしょうか 例) iPhone6、iPad: 2015/4現在の最新OSはiOS8.3 Android (nexus、XPERIA): 2015/4現在の最新OSはver5.1 ※公開前の状況で見直しは必要になります 	<p>テストサイトの確認はウェブサイトWG構成員(10名)及び事務局職員(4名)で行う予定です。</p> <p>また、成果物の検証としては、大学内のSE1名、専門知識を持たない職員3名で行うことを予定しています。</p> <p>検証環境についてはお見込みのとおりです。</p>
16	仕様書	6 基本要件 (2)現行サイトの分析・評価要件	<p>■解析</p> <ul style="list-style-type: none"> ・現行サイトの解析データは提供可能でしょうか。 ・アクセス解析のアカウントは貸与していただけますでしょうか。また解析用のタグは現状サイトのものを引き続き使用致しますでしょうか。 	<ul style="list-style-type: none"> ・現行サイトの解析データ、アクセス解析のアカウントは最終的に当事業を受注する業者様に御提供します。

会津大学ウェブサイトリニューアル業務に関するプロポーザル 質問回答

番号	質疑文書	項目番号等	質問事項	回答
17	仕様書	6 基本要件 (1)作業範囲	<p>■ページ制作</p> <ul style="list-style-type: none"> ・現在のニュース詳細なども全て新サイトへ継承が必須でしょうか。対象ページを削れるのであれば、どの範囲で可能でしょうか。 ・MTプラグインの使用に関して何か制限はあるのでしょうか(PowerCMS等の導入は可能でしょうか) 	<ul style="list-style-type: none"> ・ニュース、トピックスは原則すべて継承します。お知らせについては、こちらで古いものは整理する予定です。 ・MTプラグインの使用に関して制限は特段ありませんが、導入後の費用負担が伴うものについて協議願います。
18	仕様書	6 基本要件 (4)構成・コンテンツデザイン要件	<ul style="list-style-type: none"> ・掲載写真(施設や授業風景など)、日本語/英語原稿はデータ支給いただけますでしょうか。また、英翻訳が必要となった場合は制作側の作業範囲になりますでしょうか。 また、各研究室のロゴデータや機材の写真などは必要な場合、支給していただけますでしょうか。 ・CIのカラー指定、大学ロゴの利用規約などの御校からの指定はありますでしょうか。 	<p>掲載写真、図表、ロゴデータ、現在のコンテンツ及び研究室紹介ページに係る日本語/英語データ等について、大学で所有している素材については提供が可能です。</p> <p>—不足する素材については作成側で対応頂くようになります。</p> <p>その他任意御提案の新規ページの最初の日本語/英語データ(英翻訳作業を含む)は作成側でご用意ください。</p> <p>・CIカラー等については規定に従い設定頂くようになります。</p>
19	仕様書	6 基本要件 (6)現ウェブサイト保守業者への引継	<ul style="list-style-type: none"> ・現状の保守体制/更新頻度/主な保守内容をご教授いただけますでしょうか。 例)画像作成有無、制作ガイドラインの有無 ・現状のサイト更新マニュアルは参照可能でしょうか。またはその問題点などがあるか、ヒアリングは可能でしょうか。 ・サポート期間の対応も本契約の金額内に入るのでしょうか。また想定作業(質疑応答程度か、実作業が発生するか等)などご教授いただけますでしょうか。 ・運用サポートの内容・期間、瑕疵対応期間はどの程度を想定されていますでしょうか。 	<ul style="list-style-type: none"> ・現状の保守内容 <ul style="list-style-type: none"> 電話、メール等による各種問合せ対応 ウェブサイトに関する技術情報の提供 HP運用マニュアル作成、改定 CMSのマイナーバージョンアップ 緊急時のバージョンアップ対応 ・初期サポートとしては、 <ul style="list-style-type: none"> リニューアルに起因するページ崩れ、リンク切れ等不具合の修正対応 新ウェブサイトの運用に関する本学職員やウェブサイト運用保守業者からの各種問合せ対応 ウェブサイト運用保守業者への引継を想定しています。 初期サポートは、今回の契約金額でお願いします。 ・今回のウェブサイトリニューアルに係る作業工程、サポート期間は別紙1をご覧ください。

会津大学ウェブサイトリニューアル業務に関するプロポーザル 質問回答

番号	質疑文書	項目番号等	質問事項	回答
20	仕様書	6 基本要件 (4)構成・コンテンツデザイン要件	<p>・月1～2回の定例ミーティングはTV会議など遠隔参加でも可能でしょうか。また逆に東京の弊社オフィスまでお運びいただくことは可能でしょうか？(毎回ではありません)</p> <p>・志願者の推移・男女比・出身学校・都道府県傾向・過去10年程度の情報の提供は可能でしょうか。</p> <p>・現状サイトのCVはなにと捉えていますでしょうか。その数値目標と実績の推移を具体的にご教授いただけますでしょうか。</p> <p>・リニューアル後の志願者目標値は、現在のサイトと比較し何%増加を目標としますでしょうか。</p> <p>・競合と考える大学その他教育機関など、具体的な学校名をご教授いただけますでしょうか。</p> <p>・現状サイトでは御校の特色(研究内容の先進性や国際性など)が、志願者に向けて発信できていないと感じていらっしゃるようですが、具体的にどういった部分に不満・問題があると感じていますでしょうか。</p> <p><詳細></p> <p>・現状サイトの目標数値はあるか、その達成具合は確認できるか。</p> <p>・情報発信面での不満点 不足点はなにか。</p> <p>・閲覧者からのレスポンス(CV・PV・SEO)などでの不満点はあるか。</p>	<p>・募集要項の参加要件にもありますとおり、定例ミーティングは会津大学で行います。</p> <p>・志願者の推移・男女比・出身学校・都道府県傾向・過去10年程度の情報については、受注業者に提供いたします。</p> <p>・現状サイトについても、優秀な学生確保を主目的にしています。数値目標などは現在のところ設定していません。</p> <p>・リニューアル後の具体的な数値目標などは現在のところ設定していません。</p> <p>・具体的な競合大学の想定はありません。</p> <p>・現状サイトの問題点などについては、仕様書の「5 リニューアル方針」及び「6 基本要件」の部分をご参照ください。</p>
21	仕様書	6 基本要件 (5)機能要件	<p>・アクセシビリティJIS 等級Aへの「準拠」とありますが、準拠とは「等級に該当する達成基準を全て満たしていること」であり、動画や音声ファイルに対しても、対応が実用になってきますが、その点については問題無いでしょうか。</p> <p>・達成等級Aにおいて、音声や動画ファイルについて、収録されている内容をテキスト(キャプション)でも提供する必要がありますが、その際の文字おこしの対応はどのように進めるものとするのでしょうか。開発の作業範囲に含まれますでしょうか。</p> <p>・JISへの対応についてPDFファイルは対象外としますでしょうか。(試験結果にて対象外と明記している事例があります)</p>	<p>・現在のコンテンツには、キャプションが必要な音声・動画ファイルはありません。</p> <p>今回のリニューアルに伴って必要な音声・動画ファイルを使用する場合は、開発当初のキャプション作成等は開発側で行ってください。</p> <p>・PDFのJIS対応については、現状のコンテンツの中のPDF等を分析したうえで判断します。</p>

会津大学ウェブサイトリニューアル業務に関するプロポーザル 質問回答

番号	質疑文書	項目番号等	質問事項	回答
22	仕様書	6 基本要件 (5)機能要件	リニューアル業務仕様書 6(5)機能要件に、「ターゲットとなる閲覧者が使用する 想定されるブラウザ」とありますが、学内で編集の際に利用される環境をお教え頂けますでしょうか。(OS、ブラウザ名、バージョン)	編集の際に利用しているブラウザはIE、firefox、chromeの最新バージョンです。OSは主にWindows7又は8です。
23	仕様書	6 基本要件 (4)構成・コンテンツデザイン要件	リニューアルによって各ページのアドレス(URL)が変更になっても問題ありませんでしょうか。(たとえば、日本語サイトは/jp配下にして、英語サイトを/en配下にする。など)	URLについては原則変えない予定です。
24	仕様書	6 基本要件 (7)初期運用サポート要件	リニューアル業務仕様書 6(7)初期運用サポート要件に、「サポート期間は、ウェブサイト公開から平成28年3月31日まで」とありますが、ウェブサイト公開の希望時期がございましたらお教えください。	今回のウェブサイトリニューアルに係る作業工程、サポート期間は別紙1をご覧ください。
25	仕様書	6 基本要件 (4)構成・コンテンツデザイン要件	企画提案にあたり、現行サイトの問題点を洗い出すための一つとして、現行サイトのアクセスログの提供は可能でしょうか。	現行サイトの解析データ、アクセス解析のアカウントは最終的に当事業を受注する業者様に御提供します。
26	仕様書	6. 基本要件 (2)現行ウェブサイトの分析・評価要件	本学の教職員のワーキンググループへの出席とあるが、ワーキンググループ開催の間隔はどの程度を考えていますでしょうか。	仕様書を固める7月～8月については2週間に1度程度のミーティングを予定しています。その他の時期については月1度程度を予定しています。
27	仕様書	6. 基本要件 (5)機能要件	ウェブアクセシビリティ目標達成等級に準拠とありますが、現行サイトでは、この要件を満たす取組を今までされていませんでしょうか。また、準拠している場合、試験結果等の情報提供は可能でしょうか。	現行サイトではウェブアクセシビリティの取組は行っていません。
28	仕様書	6. 基本要件 (5)機能要件 ウ	現在運用しているCMS(Movable Type6)に適用しているプラグイン等の情報提供は可能でしょうか。	標準のプラグインの他に有償で入れているプラグインは、CheckRelease 1.16のみです。

会津大学ウェブサイトリニューアル業務に関するプロポーザル 質問回答

番号	質疑文書	項目番号等	質問事項	回答
29	仕様書	6 基本要件 (8)サーバー仕様	サーバ仕様はご提示いただきましたが、サーバ自体はどこで管理する予定でしょうか。 (例:会津大学内 等)想定されている場所がありましたらご教授ください。	サーバーは、外部のホスティングサーバーを利用しています。
30	仕様書	5 リニューアルの方針 (4)機能面	Webサイトの更新は、以下の方がそれぞれ担当するページを更新するという認識で合っていますか？ ・現ウェブサイト保守業者様 ・大学Web担当者様 ・職員様	ページの更新については、大学のウェブ担当者及び各課の職員が行っています。現ウェブサイト保守業者は原則としてページの更新は行いません。
31	仕様書	5 リニューアルの方針 (4)機能面	現行サイトも、MT6で運営しているとのことですが、ページを更新しているのは、現ウェブサイト保守業者のみでしょうか？	ページの更新については、大学のウェブ担当者及び各課の職員が行っています。現ウェブサイト保守業者は原則としてページの更新は行いません。
32	仕様書	6. 基本要件 (5)機能要件	現在のMT6で、「承認機能」など特別な機能は使用していますか？	使用していません。
33	仕様書	6 基本要件 (1)作業範囲	ア「現行ウェブサイトのコンテンツは原則すべて保持することとするが、必要に応じて改変してもよい。」とありますが、現行ページの枚数は何枚くらいでしょうか？	大学本体と国際戦略室のサイトで1,500ページ程度です。
34	仕様書	6 基本要件 (7)初期運用サポート要件	初期運用サポート期間は、ウェブサイト公開から平成28年3月31日までの期間とする。」とありますが、公開希望日などはございますか？	今回のウェブサイトリニューアルに係る作業工程、サポート期間は別紙1をご覧ください。
35	募集要項	9 企画提案書の提出 (1)提出書類の種類及び部数	「企画構成案の形式は、日本工業規格A4サイズ横置き両面20ページ以内(表紙、目次、裏表紙は除く。）」とありますが、こちらは、以下の認識で合っていますか → A4横、20ページ以内で作成し、両面印刷をすること。	お見込みのとおりです。

会津大学ウェブサイトリニューアル業務に関するプロポーザル 質問回答

番号	質疑文書	項目番号等	質問事項	回答
36	仕様書	6 基本要件 (4)構成・コンテンツデザイン要件	会津大学様と競合する大学は、下記になりますでしょうか。その他にもあるようでしたら、ご教授いただけますと幸いです。 ・京都産業大学 コンピューター理工学部 ・東京工科大学 コンピュータサイエンス学部	具体的な競合大学の想定はありません。
37	仕様書	6 基本要件 (4)構成・コンテンツデザイン要件	会津大学様のWebサイトリニューアル業務にあたり、参考にしている大学や研究機関(交流協定提携校・研究所を含む)などはございますでしょうか。	全体としては特に参考にしているところはありません。研究室紹介の例としては以下のURLをご参照ください。 ・ http://research-db.ritsumei.ac.jp/scripts/websearch/index.htm ・ http://kit.laboratories.ac/
38	募集要項	2 委託業務の概要(2)委託業務期間	契約期間については、平成28年3月31日を想定されておりますが、ウェブサイトの公開日はいつ頃を想定されておりますでしょうか？	今回のウェブサイトリニューアルに係る作業工程、サポート期間は別紙1をご覧ください。
39	募集要項	類似業務の実績(様式第5号)	「ウェブサイトデザイン業務を元請けとして過去5年以内に・・・」との記載がありますが、他大学様の類似案件だけでなく、自治体様や民間企業様でのウェブサイトデザイン業務を実績として記載してもよろしいでしょうか？	お見込みのとおりです。
40	募集要項	10 ヒアリングの実施	ヒアリングの際にプロジェクターをご用意いただけるとのことですが、プロジェクターに接続できる端子については15PIN端子になりますでしょうか？またHDMI端子の接続は可能でしょうか？	こちらでご用意しているプロジェクターのインターフェイスは、ミニD-Sub15pin、USB(タイプA、B)HDMIになります。
41	募集要項	10 ヒアリングの実施	審査体制については「会津大学広報・ワーキンググループ構成員が審査する。」と記載いただいておりますが、約何名になりますでしょうか？	最大10名です。
42	仕様書	6 基本要件 (1)作業範囲	対象ウェブサイトについては「会津大学」と「会津大学国際戦略本部」の2サイトと記載いただいておりますが、それぞれのサイトで現在何ページくらいが公開されておりますでしょうか？	大学本体のサイト約1,250ページ、国際戦略室約220ページです。

会津大学ウェブサイトリニューアル業務に関するプロポーザル 質問回答

番号	質疑文書	項目番号等	質問事項	回答
43	仕様書	5 リニューアルの方針 (4)機能面	コンテンツについては貴学職員様にて作成されると思いますが、約何名程度の方がコンテンツを作成されますか？また、ホームページ管理者については、何名程度を想定されておりますか？	日々のコンテンツ作成、更新などの作業は事務局各係1名ないし2名の職員、合計10名～12名程度で行っています。ホームページ管理者は3名です。
44	仕様書	6 基本要件 (4)構成・コンテンツデザイン要件	「キ 原則として日本語ページと英語ページが対となる、現行構成は維持すること。…」とありますが、必要に応じて新規に追加するコンテンツについて、英語の翻訳が必要となった場合、英語の翻訳費用についても本業務の中に含めますでしょうか？	研究室紹介については大学から日英両方の原稿を提供します。その他任意で新しいページを作る場合、初回の原稿翻訳は本業務内でお願います。
45	仕様書	6. 基本要件 (5)機能要件	ア 本学公式ウェブサイトのターゲットは…」と記載がありますが、大学様にて想定される標準的なウェブブラウザとバージョンをお教えいただけますでしょうか？	想定されるブラウザについては、仕様書6(5)機能要件にあるとおり、必ずしも最新のブラウザということではなく、広く高校生や保護者などが一般家庭で閲覧するのに利用されていると思われるブラウザを想定してください。
46	仕様書	サーバ仕様についてご質問	サーバについては現在仕様されているサーバをそのまま利用されるという認識でよろしいでしょうか？またサーバへのアクセスはリモート接続にてアクセスすることが可能でしょうか？	サーバーは、現在使用している外部のホスティングサーバーを継続して使用します。 保守作業においてはssh,scp等でのリモート作業は可能です。FTPの利用はできません。
47	仕様書	CMSについてご質問	CMSについては「Movable Type6」を実装すること、と記載がありますが、本業務にMovable Type6の購入費用も含まれますか？	Movable Type6はすでにライセンス購入しているため、購入費用は本契約に含まれません。